EESTI STANDARD

Anis Oberne

EVS-EN ISO 12402-9:2020

ISIKLIKUD UJUVVAHENDID. OSA 9: HINDAMINE

Personal flotation devices - Part 9: Evaluation (ISO 12402-9:2020)



EESTI STANDARDI EESSÕNA

NATIONAL FOREWORD

3.				
See Eesti standard EVS-EN ISO 12402-9:2020 sisaldab Euroopa standardi EN ISO 12402-9:2020 ingliskeelset teksti.	This Estonian standard EVS-EN ISO 12402-9:2020 consists of the English text of the European standard EN ISO 12402-9:2020.			
Standard on jõustunud sellekohase teate avaldamisega EVS Teatajas.	This standard has been endorsed with a notification published in the official bulletin of the Estonian Centre for Standardisation.			
Euroopa standardimisorganisatsioonid on teinud Euroopa standardi rahvuslikele liikmetele kättesaadavaks 02.09.2020.	Date of Availability of the European standard is 02.09.2020.			
Standard on kättesaadav Eesti Standardikeskusest.	The standard is available from the Estonian Centre for Standardisation.			
Tagasisidet standardi sisu kohta on võimalik edastad	da, kasutades EVS-i veebilehel asuvat tagasiside vorm			

Tagasisidet standardi sisu kohta on võimalik edastada, kasutades EVS-i veebilehel asuvat tagasiside vormi või saates e-kirja meiliaadressile standardiosakond@evs.ee.

ICS 13.340.70

Standardite reprodutseerimise ja levitamise õigus kuulub Eesti Standardikeskusele

Andmete paljundamine, taastekitamine, kopeerimine, salvestamine elektroonsesse süsteemi või edastamine ükskõik millises vormis või millisel teel ilma Eesti Standardikeskuse kirjaliku loata on keelatud.

Kui Teil on küsimusi standardite autorikaitse kohta, võtke palun ühendust Eesti Standardikeskusega: Koduleht www.evs.ee; telefon 605 5050; e-post info@evs.ee

The right to reproduce and distribute standards belongs to the Estonian Centre for Standardisation

No part of this publication may be reproduced or utilized in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying, without a written permission from the Estonian Centre for Standardisation.

If you have any questions about copyright, please contact Estonian Centre for Standardisation:

Homepage www.evs.ee; phone +372 605 5050; e-mail info@evs.ee

EUROPEAN STANDARD NORME EUROPÉENNE **EUROPÄISCHE NORM**

EN ISO 12402-9

September 2020

ICS 13.340.70

Supersedes EN ISO 12402-9:2006

English Version

Personal flotation devices - Part 9: Evaluation (ISO 12402-9:2020)

Équipements individuels de flottabilité - Partie 9: Évaluation (ISO 12402-9:2020)

Persönliche Auftriebsmittel - Teil 9: Auswertung (ISO 12402-9:2020)

This European Standard was approved by CEN on 26 July 2020.

CEN members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration. Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the CEN-CENELEC Management Centre or to any CEN member.

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CEN member into its own language and notified to the CEN-CENELEC Management Centre has the same status as the official versions.

CEN members are the national standards bodies of Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Republic of North Macedonia, Romania, Serbia, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and United Kingdom.



EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG

CEN-CENELEC Management Centre: Rue de la Science 23, B-1040 Brussels

European foreword

This document (EN ISO 12402-9:2020) has been prepared by Technical Committee ISO/TC 188 "Small craft" in collaboration with Technical Committee CEN/TC 162 "Protective clothing including hand and arm protection and lifejackets" the secretariat of which is held by DIN.

This European Standard shall be given the status of a national standard, either by publication of an identical text or by endorsement, at the latest by March 2021, and conflicting national standards shall be withdrawn at the latest by March 2021.

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. CEN shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

This document supersedes EN ISO 12402-9:2006.

According to the CEN-CENELEC Internal Regulations, the national standards organizations of the following countries are bound to implement this European Standard: Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Republic of North Macedonia, Romania, Serbia, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and the United Kingdom.

Endorsement notice

oved b. The text of ISO 12402-9:2020 has been approved by CEN as EN ISO 12402-9:2020 without any modification.

Contents

Page

Fore	word		v
Intro	ductio	n	vii
1	Scop	e	
2	Normative references		
3		is and definitions	
4	Classification of personal flotation devices		
5		methods	
	5.1	General	
	5.2	Sampling and conditioning	
		5.2.1 Sampling	
		5.2.2 Conditioning	
	5.3	Criteria	
	5.4	Magnetic properties testing	
	5.5	Mechanical properties tests	
		5.5.1 General	
		5.5.2 Rotating shock bin test	
		5.5.3 Temperature cycling test	
		5.5.4 Horizontal and vertical load tests	
		5.5.5 Lifting loop test	
		5.5.6 Buddy line test	
		5.5.7 Collar handles	
		5.5.8 Body strap hardware secureness test5.5.9 Inflation tests	
		5.5.10 Measurement of buoyancy of the whole device5.5.11 Uninflated buoyancy test	19
		5.5.12 Buoyancy test for inherently buoyant material	20 21
		5.5.12 Buoyancy test for innerently buoyant material	21
		5.5.14 Overpressure test	
		5.5.15 Strength test of attachment points	23 24
		5.5.16 Test of the resistance to inadvertent inflation	
	5.6	Human subject performance tests	
	5.0	5.6.1 General	
		5.6.2 Donning test	
		5.6.3 Water entry test	
		5.6.4 Self-righting and stability test	
		5.6.5 Measurement of freeboard	
		5.6.6 In-water stability test for lifejackets	
		5.6.7 Boarding test	
		5.6.8 Oral inflation	
	5.7	Tests using manikins	
		5.7.1 General	
		5.7.2 Test order	
		5.7.3 Fall from a height	
		5.7.4 Mouth freeboard	41
		5.7.5 Self-righting and stability	43
Anne	ex A (ini	formative) Classification of personal flotation devices	
		ormative) Adult reference vest for test subject disqualification	
		ormative) Child reference vest for test subject disqualification and test subject	
лше		p validation (body mass from 25 kg to 40 kg)	
	.		
Anne		ormative) Reference vest for test subject disqualification and test subject group lation (body mass less than 25 kg)	69

EVS-EN ISO 12402-9:2020	
Annex E (normative) Manikin	
Bibliography	
	3
iv	© ISO 2020 – All rights reserved

Foreword

ISO (the International Organization for Standardization) is a worldwide federation of national standards bodies (ISO member bodies). The work of preparing International Standards is normally carried out through ISO technical committees. Each member body interested in a subject for which a technical committee has been established has the right to be represented on that committee. International organizations, governmental and non-governmental, in liaison with ISO, also take part in the work. ISO collaborates closely with the International Electrotechnical Commission (IEC) on all matters of electrotechnical standardization.

The procedures used to develop this document and those intended for its further maintenance are described in the ISO/IEC Directives, Part 1. In particular the different approval criteria needed for the different types of ISO documents should be noted. This document was drafted in accordance with the editorial rules of the ISO/IEC Directives, Part 2 (see www.iso.org/directives).

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. ISO shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights. Details of any patent rights identified during the development of the document will be in the Introduction and/or on the ISO list of patent declarations received (see www.iso.org/patents).

Any trade name used in this document is information given for the convenience of users and does not constitute an endorsement.

For an explanation of the voluntary nature of standards, the meaning of ISO specific terms and expressions related to conformity assessment, as well as information about ISO's adherence to the World Trade Organization (WTO) principles in the Technical Barriers to Trade (TBT), see www.iso.org/iso/foreword.html.

This document was prepared by Technical Committee ISO/TC 188, *Small craft*, Subcommittee SC 1, *Personal safety equipment*.

This second edition cancels and replaces the first edition (ISO 12402-9:2006), which has been technically revised. It also incorporates the Amendment ISO 12402-9:2006/Amd 1:2011.

The main changes compared to the previous edition are las follows:

- a) amendment of title to make clear the need of this part for the fulfilment of the requirements in ISO 12402-2 to ISO 12402-6 to make visible the interaction and relation of the different parts of ISO 12402, and with this, its need of harmonization;
- b) new <u>Table 1</u> (A) Mechanical properties test for inherently buoyant PFDs (see <u>5.5.1</u>);
- c) new <u>Table 2</u> (B) Mechanical properties test for inflatable PFDs (see <u>5.5.1</u>);
- d) horizontal and vertical load test amended (5.5.4);
- e) requirements on collar handles added (see 5.5.7);
- f) temperature cycling test amended (see <u>5.5.3</u>);
- g) over-pressure test amended (see <u>5.5.14</u>);
- h) air retention test deleted;
- i) requirement for the colour deleted;
- j) measurement of buoyancy of the whole device amended (see <u>5.5.9</u>);
- k) inflation tests amended (see <u>5.5.13</u>);
- l) strength of attachment test for inflatable chambers added (see <u>5.5.15</u>);

102 172 17

- human subject performance tests amended (see <u>5.6</u>); m)
- performance levels amended (see A.2); n)
- Figures B.15 to B.17 added. 0)

A list of all parts in the ISO 12402 series can be found on the ISO website.

Any feedback or questions on this document should be directed to the user's national standards body. A complete listing of these bodies can be found at <u>www.iso.org/members.html</u>.

Introduction

ISO 12402 (all parts):2020 deals with personal floatation devices (PFDs) for persons engaged in activities, whether in relation to their work or their leisure, in or near water. PFDs manufactured, selected, and maintained to this International Standard give a reasonable assurance of safety from drowning to a person who is immersed in water. ISO 12402 (all parts):2020 does not include the following:

- requirements for lifejackets on seagoing ships, which are regulated by the International Maritime Organization (IMO)¹⁾ under the International Convention for the Safety of Life at Sea (SOLAS);
- throwable devices and flotation cushions.

ISO 12402 (all parts):2020 allows for the buoyancy of a PFD to be provided by a variety of materials or designs, some of which can require preparation before entering the water (e.g. inflation of chambers by gas from a cylinder or blown in orally). PFDs can be divided into the following two main classes:

- those which provide face up in-water support to the user regardless of physical conditions (lifejackets), and
- those which require the user to make swimming and other postural movements to position the user with the face out of the water (buoyancy aids).

Within these main two classes there are a number of levels of support, types of buoyancy, activation methods for inflatable devices, and auxiliary items (such as location aids), which all affect the user's probability of survival. Within the different types of buoyancy allowed, inflatable PFDs either provide full buoyancy without any user intervention other than arming (i.e. PFDs inflated by a fully automatic method) or require the user to initiate the inflation. Hybrid PFDs always provide some buoyancy but rely on the same methods as inflatable PFDs to achieve full buoyancy. With inherently buoyant PFDs, the user only needs to put the PFD on to achieve the performance of its class.

PFDs that do not require intervention (automatically operating PFDs) are suited to activities where persons are likely to enter the water unexpectedly; whereas PFDs requiring intervention (e.g. manually inflated PFDs) are only suitable for use if the user believes there will be sufficient time to produce full buoyancy, if automatic operation would result in entrapment, or if help is close at hand. In every circumstance, the user should ensure that the operation of the PFD is suited to the specific application. The conformity of a PFD to this part of the ISO 12402 series:2020 does not imply that it is suitable for all circumstances. The relative amount of required inspection and maintenance is another factor of paramount importance in the choice and application of specific PFDs.

ISO 12402 (all parts):2020 is intended to serve as a guide to manufacturers, purchasers, and users of such safety equipment in ensuring that the equipment provides an effective standard of performance in use. Equally essential is the need for the designer to encourage the wearing of the equipment by making it comfortable and attractive for continuous wear on or near water, rather than for it to be stored in a locker for emergency use. The primary function of a PFD is to support the user in reasonable safety in the water. Within the two classes, alternative attributes make some PFDs better suited to some circumstances than others or make them easier to use and care for than others. Important alternatives provided by ISO 12402 (all parts):2020 are the following:

- to provide higher levels of support (levels 100, 150, or 275) that generally float the user with greater water clearance, when required for increasingly severe conditions; or to provide lighter or less bulky PFDs (levels 50 or 100);
- to provide the kinds of flotation (inherently buoyant foam, hybrid, and inflatable) that accommodate the sometimes conflicting needs of reliability and durability, in-water performance, and continuous wear;

¹⁾ The International Maritime Organization (IMO) is an institution with domicile in London issuing regulations which are then published as laws by its Member States.

- to provide automatically operating (inherently buoyant or automatically inflated) PFDs that float users without any intervention on their part, except in initially donning the PFD (and regular inspection and rearming of inflatable types), or to provide user control of the inflatable PFD's buoyancy by manual and oral operation; and
- to assist in detection (location aids) and recovery of the user.

PFDs provide various degrees of buoyancy in garments that are light in weight and only as bulky and restrictive as needed for their intended use. They need to be secure when worn, in order to provide positive support in the water and to allow users to swim or actively assist themselves or others. The PFD selected ensures that the user is supported with the mouth and nose clear of the water under the expected conditions of use and the user's ability to assist.

Under certain conditions (such as rough water and waves), the use of watertight and multilayer clothing, which provide (intentionally or otherwise) additional buoyancy, or the use of equipment with additional weight (such as tool belts) can alter the performance of the PFD. Users, owners and employers need to ensure that this is taken into account when selecting a PFD. Similarly, it is possible that PFDs do not perform as well in extremes of temperature, although meeting ISO 12402 (all parts):2020 requirements. PFDs can also be affected by other conditions of use, such as chemical exposure and welding, and can require additional protection to meet the specific requirements of use. Taking a PFD into such conditions necessitates the assurance that the PFD will not be adversely affected. ISO 12402 (all parts):2020 also allows a PFD to be an integral part of a safety harness designed to conform to ISO 12401:2009, or an integral part of a garment with other uses, for example to provide thermal protection during immersion, in which case the complete assembly as used is expected to conform to ISO 12402 (all parts):2020.

In compiling the attributes required of a PFD, consideration has also been given to the potential length of service that the user might expect. Whilst a PFD needs to be of substantial construction and material, its potential length of service often depends on the conditions of use and storage, which are the responsibility of the owner, user and/or employer. Furthermore, whilst the performance tests included are believed to assess relevant aspects of performance in real-life use, they do not accurately simulate all conditions of use. For example, the fact that a device passes the self-righting tests in swimming attire, as described herein, does not guarantee that it will self-right an unconscious user wearing clothing; neither can it be expected to completely protect the airway of an unconscious person in rough water. Waterproof clothing can trap air and further impair the self-righting action of a lifejacket.

It is essential that owners, users and employers choose those PFDs that meet the correct standards for the circumstances in which they will be used.

The characteristics of the product properties, alternative choices and the limitations to normal use are to be explained to potential buyers by manufacturers and distributors of PFDs prior to purchase.

Similarly, it is advised that regulators regarding the use of these garments consider carefully which class and performance levels are most appropriate for the foreseeable conditions of use, allowing for the higher risk circumstances. These higher risk circumstances should account for the highest probabilities of occurrence of accidental immersion and expected consequences. Requirements and recommendations for the correct selection and application of PFDs are given in ISO 12402-10:2020.

2

Personal flotation devices —

Part 9: Evaluation

1 Scope

This document specifies the processes for evaluation of personal flotation devices for fulfilment of the requirements in ISO 12402-2:2020 to ISO 12402-6:2020, with which this document is intended to be used.

The classification of PFDs used in the ISO 12402 series:2020 is given in <u>Annex A</u> for information.

2 Normative references

The following documents are referred to in the text in such a way that some or all of their content constitutes requirements of this document. For dated references, only the edition cited applies. For undated references, the latest edition of the referenced document (including any amendments) applies.

ISO 139:2005+Amd.1:2011, Textiles — Standard atmospheres for conditioning and testing

ISO 2768-1:1989, General tolerances — Part 1: Tolerances for linear and angular dimensions without individual tolerance indications

ISO 3386-1:1986+Amd.1:2010, Polymeric materials, cellular flexible — Determination of stress-strain characteristics in compression — Part 1: Low-density materials

ISO 12401:2009, Small craft — Deck safety harness and safety line — Safety requirements and test methods

ISO 12402-2:2020, Personal flotation devices — Part 2: Lifejackets, performance level 275 — Safety requirements

ISO 12402-3:2020, Personal flotation devices — Part 3: Lifejackets, performance level 150 — Safety requirements

ISO 12402-4:2020, Personal flotation devices — Part 4: Lifejackets, performance level 100 — Safety requirements

ISO 12402-5:2020, Personal flotation devices — Part 5: Buoyancy aids (level 50) — Safety requirements

ISO 12402-6:2020, Personal flotation devices — Part 6: Special purpose lifejackets and buoyancy aids — Safety requirements and additional test methods

ISO 12402-7:2020, Personal flotation devices — Part 7: Materials and components — Safety requirements and test methods

ISO 12402-8:2020, Personal flotation devices — Part 8: Accessories — Safety requirements and test methods

3 Terms and definitions

For the purposes of this document, the following terms and definitions apply.

ISO and IEC maintain terminological databases for use in standardization at the following addresses:

— ISO Online browsing platform: available at <u>https://www.iso.org/obp</u>